

# Reflots

N°170



www.mairie-vaux-le-penil.fr

Le magazine de l'information municipale - Février 2013



## Le Conservatoire fête ses 30 ans

Dans ce numéro...



Portes ouvertes  
à la Ferme des Jeux p.3



Film-débat pour  
l'Université de Parents p.6



Rencontre avec  
les parents d'élèves p.6





**Médailles de la Ville : félicitations aux récipiendaires !**

Le 21 décembre dernier, 35 Pénivauvois ont reçu en mairie la médaille de la Ville, distinction qui récompense depuis de nombreuses années l'engagement des bénévoles et responsables associatifs de notre commune. Un engagement salué comme il se doit par le maire, Pierre Herrero, entouré par de nombreux élus. **Médailles de bronze** : Alain Gruslin (bénévole "Journée Champêtre"), Frédéric Duplessier (La Carte Briarde), Michèle Anthony (Gymnastique Volontaire, Comité de Parrainage, Téléthon), Jean Lambert (Comité de Parrainage), Franck Casalta (Secrétaire de Vaux Miniatures), Isabelle Poisot (Vaux Motos, Danse), Jean Pierre Lamon (Président du Volley Ball), Johnny Triquet (Président de Vaux-le-Pénil Athlétisme), Antonio Portillo Gomez (Familles Laïques), Gisèle Fourgoux (Comité de Jumelage), Alain Bertin (Comité des Fêtes), Jean Leclerc (Président du Club d'Astronomie), Jean Reygades (Vice-président de la Chorale Chanterelle, Amis de la Noue), David Joly (Président du Club de Pétanque). La médaille de bronze a également été décernée à Didier Declerq (Club de Football Vaux-le-Pénil), décédé en mai 2012. **Médailles d'argent** : Isabelle Becart (Donneurs de Sang, Secours Populaire), Agnès Bordet (Comité de Jumelage), Jacques Zola (FNACA et LSR), André Gois (Anciens Combattants), Marie-Françoise Laurin (Trésorière du Club de Judo), Jocelyne Bertchy (Club de Judo), Antoine Xavier (Comité des Fêtes), Antonia Malmassari (Présidente d'Espagne Amie), Martine Waliszewski (Trésorière du Club de Danse), Rina Ziraldo (Comité de Parrainage et Secours Populaire), Michel Loureiro, (ancien Président de la Chorale Chanterelle), Michel Pubellier (La Carte Briarde), Sylvie Plesnik (Piano en Cœur, Chorale Chanterelle), André Lailié (Président du Club Canin). **Médailles d'or** : Jackie Guyard (ancien Président du Comité des Fêtes), Janine Billiard (ancienne Présidente de la Gymnastique Rythmique), Suzanne Caron (Présidente du Comité de Parrainage), Raymond Richard (Président des Anciens Combattants), Patrice Théveny (Président de Familles Laïques), Jacques Michot (FNACA).



**L'invité illustre de Vaux Commerces**

Du 1<sup>er</sup> au 8 décembre, l'association des commerçants pénivauvois a proposé à ses clients sa traditionnelle tombola ainsi que des animations en centre-ville, aux Trois Rodes et au Moustier. Les gagnants de la tombola ont remporté un voyage pour deux personnes, un week-end en relais-château, un téléviseur, deux tablettes numériques, et de nombreux autres lots offerts par les commerçants. Quant au Père Noël, il s'est laissé photographier tout le mercredi en compagnie des enfants.



**Foire aux cartes postales : 32<sup>ème</sup>... et dernière**

L'association La Carte Briarde a parfaitement organisé la 32<sup>ème</sup> édition de la Foire aux cartes postales et collections qui s'est tenue le 9 décembre à la Buissonnière. Outre les cartes postales, étaient proposés aux visiteurs des pièces numismatiques, des timbres, des flacons de parfum ou d'autres objets rares et anciens. Mais le nombre d'exposants diminuant chaque année, en raison de la crise et de la concurrence d'Internet, les organisateurs ont décidé de mettre fin à cette manifestation. La Carte Briarde, en revanche, continue : réunions mensuelles tous les 2<sup>èmes</sup> vendredis de chaque mois. Renseignements : [www.lacartebriarde.fr](http://www.lacartebriarde.fr) ou 01 60 68 37 63.



**A la bibliothèque, spectacle et exposition**

Pour son spectacle de Noël proposé aux enfants de 3 à 10 ans, la bibliothèque municipale a fait appel à Marjolaine et Benoît Juste, qui ont présenté l'histoire du Petit Chaperon Rouge. Au rayon "expositions", après l'histoire de Vaux-le-Pénil à travers le nom de ses rues, l'Arcature s'est intéressée aux châteaux-forts. Prochaine expo : **Les Blasons, du 18 février au 30 mars**. Renseignements : 01 64 71 51 73 ou 77





## Portes ouvertes à la Ferme des Jeux

**Samedi 2 février de 17h00 à 19h00. Et à 20h00 le dernier film de Brigitte Roüan en avant-première nationale.**

N'en déplaise à Eddy Mitchell, c'était la première séance... et vous étiez fort nombreux, dimanche 6 janvier, à y assister dans la salle rénovée de la Grange. Au terme de six mois de travaux, le cinéma a rouvert ses portes pour vous offrir plus de confort et une plus grande qualité des projections et des spectacles.

Si vous n'avez pas encore eu le temps de vous rendre à la Ferme, vous pourrez découvrir, samedi 2 février, votre salle et ses nouvelles installations, ainsi que le Petit Théâtre, la Cave, l'accueil... Un court métrage sur les travaux, réalisé par le service Communication, sera projeté en boucle durant les "portes ouvertes". Et le soir, c'est presque à une soirée de gala que vous êtes conviés avec la présentation en avant-première du film *Tu honoreras ta mère et ta mère* (Tarifs habituels du cinéma).



### Une comédie sur le lien fils-mère

***Tu honoreras ta mère et ta mère*, un film de Brigitte Roüan, avec Nicole Garcia, Emmanuelle Riva, Éric Caravaca, Patrick Mille, ...**

« *Tout va bien se passer* » avait promis le médecin en accouchant Jo (interprétée par Nicole Garcia). Mais une quarantaine d'années et quatre fils plus tard, rien ne se passe comme prévu en ce mois d'août : alors qu'elle vient d'arriver en Grèce avec sa tribu pour son traditionnel festival, Jo apprend que celui-ci est annulé en raison de la crise économique. Mais elle est prête à soulever des montagnes pour le bonheur de ses petits. Entre chamailleries, coups de sang et coups du sort, cet été là ne ressemblera à aucun autre...



## Au cimetière : le Jardin du Souvenir

**Ses modalités d'utilisation ont été arrêtées par le Conseil municipal du 18 décembre 2012.**



Créé fin 2012, le Jardin du Souvenir est un espace délimité par des galets et destiné à recevoir les cendres des défunts. Ainsi, sur ce lieu précis, les familles peuvent venir se recueillir dignement. La dispersion des cendres dans cet espace est soumise à l'autorisation municipale (service Population). Le jour

et l'heure de la dispersion doivent être signalés lors de la demande d'autorisation. Un certificat de crémation avec mention de l'identité du défunt est à remettre.

L'achat d'une plaque d'identification en laiton, de dimension 11 x 7, 5 cm, avec au minimum indication des nom et prénom du défunt, est à la charge du demandeur. Elle devra être apposée sur la "colonne du temps" triangulaire spécialement aménagée sur le site. Le choix de l'entreprise est laissé aux familles. Le dépôt de fleurs ou plantes aux abords du Jardin du Souvenir est toléré. La commune se réserve d'enlever les plantes ou fleurs détériorées ou trop encombrantes.

Renseignements : 01 64 71 51 00

## Fibre optique : réunion publique jeudi 21 février

**À 20h30 à la Maison des Associations**

Prévu pour s'étaler sur trois ans, le déploiement de la fibre optique à Vaux-le-Pénil débutera dans les prochaines semaines. Fin 2013, plus de 40% des foyers pénivauxois pourront accéder au très haut débit et bénéficier de tous les services qui s'y rattachent. L'arrivée très attendue de la fibre optique suscite évidemment son lot d'interrogations : Quand serai-je concerné ? Quel sera le coût du raccordement ? De l'abonnement ? Quelle installation sera nécessaire ? Pourrai-je conserver mon fournisseur d'accès ? Afin de répondre à ces questions et à toutes celles que vous vous posez, la municipalité organise une réunion publique le jeudi 21 février à 20h30 à la Maison des Associations. A cette occasion, trois responsables d'Orange (Jean-Luc Torche, chargé des relations avec les collectivités locales de Seine-et-Marne, Jean-Philippe Leroy, chef de projet opérationnel du déploiement et Jean-Paul Bernard, coordinateur fibre optique Île-de-France) seront à votre écoute afin de vous apporter les précisions que vous attendez.



## Travaux en mairie

**Aménagement de l'accessibilité des personnes à mobilité réduite.**

La Ville procède depuis de nombreuses années à l'aménagement des bâtiments publics pour les rendre accessibles aux personnes à mobilité réduite. Dans ce cadre, d'importants travaux porteront durant tout le premier trimestre 2013 sur l'aile nord-ouest de la Mairie (entrée face à la place Beuve et Gantier), incluant l'installation d'un ascenseur et la création d'une nouvelle porte d'accès afin de favoriser l'accueil des personnes à mobilité réduite en salle du conseil municipal/salle des mariages.

Des dispositions provisoires sont arrêtées pendant la durée des travaux :

- Le petit hall du rez de chaussée, l'escalier et tout le 1er étage seront inaccessibles.
- Les séances du Conseil municipal et les mariages se tiendront à la Maison des Associations.
- M. le Maire continuera à recevoir les Pénivauxois le samedi matin en mairie sur rendez-vous (contacter Martine Busato au 01 64 71 51 02).
- Deux salles de la Maison des Associations seront affectées en priorité aux besoins de réunion des services municipaux.



## Numéros de téléphone et renseignements utiles



- **Horaires mairie (8, rue des Carouges) :** Du lundi au vendredi de 8h30 à 12h00 et de 13h30 à 17h00. Permanences le mardi de 17h00 à 18h30 (hors période de vacances scolaires) et le samedi de 9h00 à 12h00 (CN identité, autorisation de sortie, accueil). Standard : 01 64 71 51 00 (urgence 24h/24). Courriel : [accueil@mairie-vaux-le-penil.fr](mailto:accueil@mairie-vaux-le-penil.fr)
- **Police municipale :** 01 64 71 91 60. Courriel : [police.municipale@mairie-vaux-le-penil.fr](mailto:police.municipale@mairie-vaux-le-penil.fr)
- **Commissariat de police de Melun (24h sur 24) :** 01 60 56 67 77
- **Urgence sapeurs-pompiers :** 18 / SDIS Vaux-le-Pénil : 01 64 83 52 50
- **Médecins de garde :** 08 00 28 04 56
- **Médecins d'urgence :** 08 25 82 65 05
- **Urgences hospitalières :** 01 64 71 60 00
- **Centre anti-poison :** 01 40 05 48 48 ou 01 40 05 45 45
- **Urgence gaz :** 08 00 47 33 33
- **Urgence électricité :** 08 10 33 31 94



# À l'Université de Parents : un film-débat et des ateliers enfance

**"Aimer et sanctionner, quel équilibre ?"**

**Mardi 5 février à 20h30 à la Ferme des Jeux. Projection du film "Amour et châtiments" et débat avec l'un de ses auteurs.**

« De plus en plus de personnes se préoccupent maintenant d'une des plus radicales atteintes à notre propre nature, qui touche la majorité des enfants venant en ce monde. Il s'agit de la perturbation du cerveau des enfants par la violence éducative ordinaire : fessées, cris et humiliations. La disparition de la violence éducative ordinaire représenterait un progrès important pour l'humanité (...). Yves Duteil le chante avec "Tous les droits de l'enfant". L'abolition de la violence éducative ordinaire est la cause humaine la plus importante pour l'homme, puisqu'elle permet de lutter efficacement contre toutes les violences : guerres et terrorisme. Après l'abolition de la torture et de la peine de mort, l'abolition de la violence éducative ». (Les auteurs)

La projection sera suivie d'un débat avec Michel Meigniant, médecin et psychologue, coauteur du film avec Mario Viana. Renseignements : 01 64 71 91 20



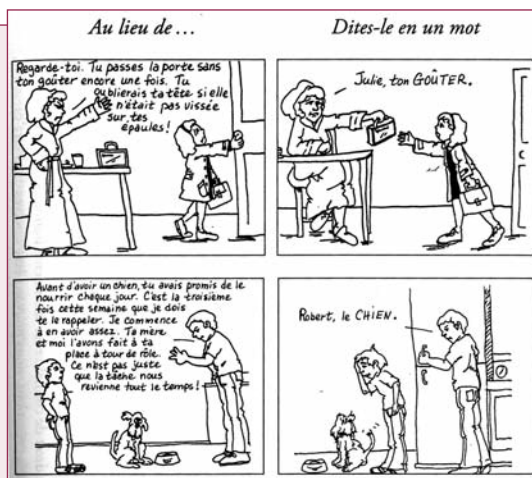
**"Comment parler pour que nos enfants écoutent et écouter pour que nos enfants parlent ?"**

**Sept ateliers de février à mai à la Ferme des Jeux.**

Pour les parents qui souhaitent développer une communication pratique et efficace avec leurs enfants, l'Université de Parents propose 7 ateliers inspirés du livre d'Adèle Faber et Elaine Mazlish et animés par Claire Delval. La méthode Faber et Mazlish est basée sur une approche ludique et respectueuse, qui entraîne moins de stress et plus de gratifications entre parents et enfants.

Les ateliers ont lieu de 20h00 à 22h30 les vendredis 22 février, 22 mars, 5 et 12 avril, 17 et 31 mai.

**Inscriptions et informations à la Ferme des Jeux au 01 64 71 91 20.**  
**Attention : nombre de places limité.**



## Vaux-le-Pénil : il y a aussi une application pour nous !

**La Ville met les nouvelles technologies de l'information et de la communication au service de ses administrés.**

**Vaux-le-Pénil sur votre smartphone ou votre tablette !**

Découvrir les dernières actualités, consulter les horaires des séances du cinéma de la Ferme de Jeux, réserver un spectacle, être informé d'une alerte météo, des travaux en ville ou d'une réunion publique... Autant d'informations désormais accessibles à tout moment depuis votre smartphone ou votre tablette grâce à l'application VLP développée pour la Ville de Vaux-le-Pénil par l'entreprise pénivauxoise Label Presse.

Très régulièrement mise à jour, cette application utile et pratique est disponible gratuitement pour la très grande majorité des appareils aujourd'hui en service via AppStore (iOS) et Google Play (Android). Aujourd'hui, près d'un Français sur quatre est équipé d'un smartphone et un foyer sur dix d'une tablette.

Flashcode ci-joint et sur [www.mairie-vaux-le-penil.fr](http://www.mairie-vaux-le-penil.fr)

**Les conseils municipaux sur [www.mairie-vaux-le-penil.fr](http://www.mairie-vaux-le-penil.fr)**

Depuis octobre 2012, l'enregistrement vidéo des conseils municipaux est en ligne sur le site Internet de la Mairie. Dernier en date : celui du 18 décembre 2012. Le prochain : celui du 31 janvier (vote du budget)

**Les grandes réalisations et manifestations pénivauxoises en vidéos sur le site.**

Prenez connaissance des grands travaux qui transforment et embellissent Vaux-le-Pénil, retrouvez les derniers Marché de Noël, vide grenier, Forum des Associations, ... en cliquant en page d'accueil sur la rubrique "bienvenue à Vaux-le-Pénil".

**Reflets reviendra en mars sur la cérémonie des vœux du Conseil municipal aux Pénivauxois (26 janvier) et sur le vote du budget par le Conseil Municipal (31 janvier).**

## À la ludothèque : bienvenue sur la banquise

**Un programme d'animations du 12 au 27 février.**

L'hiver est là, mais les basses températures de nos contrées n'ont rien à voir avec le froid polaire... Pour que nul n'en ignore, la ludothèque municipale de l'Arcature met le cap sur la banquise en huit journées d'animations concoctées par les ludothécaires. Inscriptions (gratuites) sur place et au plus vite, car le nombre de places est limité.

**Programme**

- Mardi 12 février : Bricolages polaires
- Mercredi 13 février : Jeux de société venus du froid
- Vendredi 15 février : Memo freez
- Samedi 16 février : Quizz de la banquise
- Mercredi 20 février : Twister pingouins
- Samedi 23 février : Dixit glacial
- Mardi 26 février : Loto, où te caches-tu ?
- Mercredi 27 février : Journée des défis en noir et blanc

Horaires : les mardis et vendredis de 17h00 à 18h00, les mercredis de 14h00 à 17h00 et les samedis de 11h00 à 12h00.

La ludothèque municipale de l'Arcature, la plus grande de Seine-et-Marne, ce sont plus de 7 000 jeux et jouets à emprunter ou à utiliser sur place, et plusieurs animations programmées dans l'année.

Renseignements : 01 64 71 51 63



**Les brèves de Marianne**

**Les Sons de la Cave reprennent le 1<sup>er</sup> mars.** Organisé par le service municipal Jeunesse pour faire connaître les groupes qui répètent à la Cave de la Ferme des Jeux, le premier concert de l'année aura lieu au Manège à partir de 20h30. Au programme : All For You, Scores et des invités surprises. Buvette tenue par l'Association Jeunesse de Vaux-le-Pénil. Entrée libre.

**Prochains Cafés de l'Aidant.** Samedi 2 février sur le thème : "Peut-on interdire ou cacher des choses à son proche malade ?" ; samedi 23 mars : "La place des aidants dans notre société". Animées par une psychologue clinicienne, les séances ont lieu de 10h00 à 11h30 à l'Astrocafé de la médiathèque de l'Astrolabe, 26 rue du Château, dans l'île Saint-Étienne de Melun. Renseignements : 01 64 52 24 48

**Portes ouvertes à la Recyclerie du SMITOM-LOMBRIC.** Les prochaines auront lieu samedi 2 février de 10h00 à 18h00, rue de la Croix Besnard à Vaux-le-Pénil (parc d'activités). Première à voir le jour en Seine-et-Marne, la recyclerie réceptionne des meubles et des matériels usagés collectés auprès de particuliers, puis les reconditionne en vue de leur vente. Renseignements : 01 64 14 29 49



# Le Conservatoire municipal fête ses 30 ans

**Agréé par le ministère de la Culture, le conservatoire accueille environ 450 élèves encadrés par des enseignants diplômés, et propose une trentaine de disciplines musicales ainsi que des cours de danse. Il fêtera ses 30 ans tout au long de l'année, clôturée en juin (date à arrêter) par un concert autour du thème : "Illustration musicale de plusieurs contes".**

À l'origine structure associative, l'École de musique est devenue conservatoire municipal en 1982/1983. L'imposante bâtisse qui l'accueille - léguée à la Ville par une Pénivauxoise sans descendance - comporte 14 salles de cours dont 4 permettent les répétitions de formations. "La Mairie y a réalisé d'importants travaux de réfection et de modernisation depuis 2007", indique Josette Guyard, maire adjointe chargée de la Culture.

L'enseignement est organisé en trois cycles de quatre ans chacun. Outre l'éveil musical (dès l'âge de 4 ans) et la formation initiale, le Conservatoire propose une trentaine de disciplines enseignées par des musiciens/enseignants diplômés (voir encadré). Les professeurs animent aussi des chorales et des ensembles, sans discriminer aucun genre, puisque dans cette école, la musique de chambre fait bon ménage avec le rock et le jazz. De plus, les lycéens en terminale ont la possibilité d'y préparer l'option musique du baccalauréat.

## Un lieu de vie et de culture, ouvert sur l'extérieur

Loin de se cantonner entre quatre murs, le conservatoire se veut « lieu de vie », comme le définit son directeur, Anthony Régis, « où la culture acquiert une dimension collective. Nous voulons aussi que nos élèves et enseignants sortent, partent à la découverte et fassent connaître à l'extérieur leur savoir-faire musical ». Partenariat avec la bibliothèque, participation à la Fête de la Musique, interventions à la Ferme des Jeux ou à la maison de retraite de l'hôpital de Melun : ses musiciens aiment se produire hors de leur pré carré, jusqu'à Schwieberdingen, ville jumelée avec la nôtre, où certains élèves se rendent parfois dans le cadre d'un échange.

Autre projection vers l'extérieur : les écoles, pour lesquelles la Ville finance une trentaine d'heures de cours hebdomadaires de musique. De quoi donner l'envie aux enfants de poursuivre leur apprentissage rue des Ormessons. Si l'on ajoute à cela des tarifs particulièrement modiques grâce aux subventions municipales, on comprend que le taux de fréquentation du conservatoire par rapport au nombre d'habitants soit à Vaux-le-Pénil deux fois supérieur à la moyenne nationale.



## Le conservatoire par celles et ceux qui en parlent le mieux

### Témoignages d'enseignants et d'élèves, d'hier et d'aujourd'hui.

Aujourd'hui retraitée, **Patricia Hay** fut au conservatoire professeur des lycéens qui préparaient l'option musique au baccalauréat, puis enseigna le piano et la musique de chambre de 1988 à 2010. « J'ai beaucoup apprécié de travailler avec des jeunes gens très attentifs et motivés ; j'ai cherché à développer leur qualité d'écoute, leur curiosité, leur ouverture d'esprit... Le cours fut rapidement ouvert à des adultes : la juxtaposition des générations s'est avérée enrichissante et chaleureuse... Je souhaite que cette école reste un lieu vivant et vibrant d'humanité ».



Entrée au conservatoire en 1992, **Cécile Montbessoux** est professeur de clarinette et apporte ses connaissances aux orchestres de différents niveaux. « On apprend aux élèves à partager des émotions, à s'éveiller à la culture musicale. Ils acquièrent ainsi des aptitudes à dominer les situations les plus diverses, grâce à leur capacité à se concentrer, à réagir. Venir au conservatoire est autrement plus constructif que de rester des heures devant la télé ou une console de jeux ! »

**Evan Vercoutre** a suivi les cours de guitare classique de 2006 à 2011. « Au conservatoire, je me suis senti accompagné, intégré à un projet artistique mené par toute une équipe. J'ai eu l'occasion de jouer avec d'autres élèves dans les endroits les plus variés : églises, maison de retraite, bibliothèque, Ferme des Jeux... Le conservatoire a déterminé mon choix d'entreprendre des études plus poussées pour devenir musicien professionnel ».

Elles ont encore un pied dans l'enfance mais font déjà preuve d'une belle maturité. **Gwennaïg P.** est entrée au conservatoire il y a 6 ans par la belle porte de l'éveil musical. « Ma mère m'a inscrite car elle aurait voulu jouer d'un instrument. Ca m'a tout de suite plu. J'aime la musique classique, surtout les instruments à vent. J'étudie la clarinette et je veux continuer jusqu'à l'orchestre ». **Margot V.** a elle aussi débuté par l'éveil musical et fait aujourd'hui ses classes en flûte traversière, « un instrument qui donne de beaux sons ». Autre influence maternelle : « Ma mère me faisait entendre de la musique pendant sa grossesse. Depuis ma naissance, la musique c'est toute ma vie. Je veux devenir musicienne professionnelle ». C'est tout le bonheur qu'on lui souhaite !

## Informations pratiques

### Conservatoire de musique

Espace François Mitterrand - 1, rue des Ormessons  
Tél. : 01 64 71 51 28 - Courriel : [ecole.de.musique@mairie-vaux-le-penil.fr](mailto:ecole.de.musique@mairie-vaux-le-penil.fr)

**Enseignement instrumental :** accordéon, basse électrique, basset, batterie, chant, clarinette, clavecin, contrebasse, cor, flûte traversière, flûte à bec, guitare acoustique, guitare électrique, harpe, hautbois, percussions, piano, saxophone, trombone, trompette, tuba, viole de gambe, violon, violon alto, violoncelle.

**Intercommunalité musicale.** Les conservatoires de Vaux-le-Pénil, Melun et du Mée-sur-Seine ont mutualisé les disciplines enseignées et les moyens humains. Certaines disciplines ne sont enseignées que dans une seule école mais restent accessibles à l'ensemble des élèves, quelle que soit leur commune d'origine.





## Parents d'élèves associés

Rencontre avec les responsables de l'APLE et de la FCPE à Vaux-le-Pénil.

Au risque de parodier un slogan soixante-huitard, nous sommes (presque) tous des parents d'élèves. Ou nous l'avons été, ou le serons un jour. Il n'est donc pas étonnant qu'une si vaste population s'organise pour jouer pleinement son rôle dans la communauté scolaire. Mais avec une implication encore insuffisante, aux dires des représentants des deux associations locales qui déplorent que leurs adhérents ne soient pas plus nombreux.

Fondée en 1994 et strictement pénivauxoise, Agir Pour Les Enfants (APLE) est majoritaire dans la représentation parentale des conseils d'école. Pour son président, Thibault Prouvost, elle veille au « bon déroulement de la scolarité de tous les enfants (pas seulement les nôtres !) » et sert en quelque sorte « d'interface entre les familles et les établissements ». Ingénieur et père de 5 enfants, il déplore que « l'école soit de plus en plus considérée comme un bien de consommation » et oppose à cette dérive « la responsabilité citoyenne » que se doivent d'incarner les associations.

### Étroite collaboration avec la Mairie

Présidente locale de la FCPE (Fédération des Conseils de Parents d'Élèves), l'une des principales organisations sur le plan national, Laurence Cavard souhaite que davantage de parents s'adressent à leurs représentants, « car nous pouvons jouer un rôle de médiateurs, mais sans aucune ingérence dans le travail des enseignants, sans nous mêler de pédagogie ». Conjuguant son métier d'infirmière de nuit, l'éducation de ses trois enfants et son engagement, elle estime que « l'école ne peut se substituer aux parents qui sont les premiers éducateurs de leurs enfants, mais elle apporte à ces derniers l'enseignement nécessaire à la construction de leur vie sociale et professionnelle ».

Les deux associations multiplient les animations au profit des coopératives scolaires : ventes de gâteaux, de chocolats, d'articles de Noël... Et leurs membres participent à l'encadrement des sorties scolaires ou des journées "portes ouvertes". L'APLE et la FCPE se mobilisent aussi pour la défense des conditions d'enseignement à Vaux-le-Pénil, comme ce fut le cas l'an dernier face aux fermetures de classe décidées par l'Inspection d'Académie. « Le Maire, Pierre Herrero, a alors montré qu'il était pleinement à notre écoute. Nous agissons pour nos écoles en étroite collaboration avec la municipalité et les enseignants », soulignent à l'unisson les deux présidents.

APLE : 06 08 92 50 38 - [aplevp@free.fr](mailto:aplevp@free.fr) et [www.aple.asso.fr](http://www.aple.asso.fr)  
FCPE : 01 60 68 48 10 - [alain.cavard@comcable.fr](mailto:alain.cavard@comcable.fr) et <http://sites.google.com/site/fcpevp>



Laurence Cavard (FCPE)

Thibault Prouvost (APLE)

## Une nouvelle présidente au Comité des Fêtes

Michèle Strivay prend les rênes de l'association qui prépare une année 2013 riche en animations.

Depuis le 1<sup>er</sup> janvier, elle succède à Jackie Guyard et Robert Bougioukas. Un lourd héritage, eu égard au dynamisme des deux hommes qui furent les "têtes" du CdF pendant une décennie. Institutrice retraitée, Michèle Strivay a toutefois acquis une solide expérience depuis son adhésion au Comité en 2004. Rappelant la formule fétiche de Jackie Guyard - « tout est proposé, rien n'est imposé à ses membres » - elle entend puiser dans « l'excellente ambiance qui règne entre la trentaine de bénévoles, leur grande solidarité et leur envie de réussir ensemble » pour que le Comité des Fêtes reste l'un des grands animateurs de la vie pénivauxoise.



### >>>Programme 2013<<<

S'appuyant sur le succès de la Journée champêtre de juin dernier, qui vit le CdF fédérer le monde associatif en partenariat avec la Mairie, l'association a concocté pour 2013 un programme ambitieux.

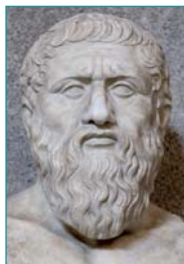
- 19 janvier** : galette-spectacle pour les anciens
- 26 janvier** : participation à la cérémonie des vœux du Conseil municipal
- 30 mars** : spectacle "Le meilleur des grands succès musicaux" par la Cie Equinoxe
- 2 juin et 6 octobre** : vide-grenier (450 heures de travail accumulées pour chacun !)
- 22-29 juin** : participation à la Fête du sport.
- 13 juillet** : bal populaire
- 17 novembre** : vide grenier des jouets et des articles de puériculture
- Décembre** : Marché de Noël
- 31 décembre** : réveillon de la Saint-Sylvestre.

## Platon en conférence philo

Lundi 18 février à 20h30 au Petit Théâtre de la Ferme des Jeux.

Epicure et son exégète, Anne-Marie Claire, professeur de philosophie, ont fait recette le 6 décembre dernier pour la première conférence de philosophie proposée par l'Association de la Ferme des Jeux. Une cinquantaine de personnes ont suivi l'exposé très vivant de la jeune enseignante et se sont donné rendez-vous pour réfléchir ensemble, le 18 février, sur le Criton de Platon.

Si vous étiez condamné à mort injustement, et si vous aviez la possibilité de vous évader, que feriez-vous ? Est-il juste de désobéir à une loi ou à une décision de justice injuste ? Cette situation, Socrate l'a vécue. Et il a choisi de ne pas s'enfuir, de mourir. Avant sa mise à mort, son ami Criton tente de le persuader de s'enfuir. Socrate lui explique les raisons de son refus... Réservation indispensable : [assofermedesjeux@gmail.com](mailto:assofermedesjeux@gmail.com)



## Reflets souhaite bonne chance au Jeunivoixois



La presse locale s'enrichit d'un nouveau titre. Ses rédacteurs : un club de journalistes juniors formé de deux filles et deux garçons de 12 à 16 ans. Leur champ d'action : la vie de Vaux-le-Pénil, leur ville. Conseillés par Christine Atger et Sophie Strnadell, animatrices d'ateliers d'écriture, nos quatre journalistes ont choisi chaque mois un événement de la ville. Ils y ont assisté, pris des notes et des photos, interviewé des participants, puis rédigé leurs articles avec l'aide des deux professionnelles de l'écriture.

Le premier numéro du Jeunivoixois est disponible en version papier aux différents accueils municipaux et en version numérique sur <http://lesateliersdelaseine.over-blog.com>. Son équipe reste ouverte à de nouvelles plumes. Pour tout renseignement, contacter Christine Atger (06 30 76 76 24 ou [lesateliersdelaseine@gmail.com](mailto:lesateliersdelaseine@gmail.com))

### En ville en bref

**La boulangerie du Moustier a racheté les Gones.** Le mur mitoyen ayant été abattu, les deux établissements n'en forment plus qu'un. L'espace boulangerie est plus spacieux et les clients peuvent consommer sur place des sandwiches-américains avec des frites. Changer l'enseigne et le mobilier sont désormais à l'ordre du jour. Horaires d'ouverture : du lundi au vendredi de 6h30 à 19h30 sans interruption ; le samedi de 7h00 à 19h00 (pas de restauration rapide).



**Deux nouveaux exposants au marché hebdomadaire.** La Ferme des Jeux accueille désormais, tous les dimanches matin, un nouveau boulanger-pâtissier ainsi qu'un traiteur asiatique (nems, rouleaux de printemps, spécialités chinoises et indochinoises). Ils rejoignent les commerçants habituels du marché dominical, qui se tient de 8h00 à 13h00.

**Super loto du club de football.** Samedi 16 février à 20h30 à la Buissonnière. Nombreux lots à gagner : une TV écran plat, une tablette numérique, un home cinéma, un VTT adulte, des articles électroménagers, etc. Prix des cartons : 4 € l'unité, 10 € les 3, 15 € les 5, 20 € les 7. Buvette et restauration sur place. Réservation et renseignements : 06 08 70 47 60

## Développement économique et emploi : des raisons d'espérer

Dans un contexte économique difficile, marqué par de nombreuses fermetures d'entreprises, **le Parc d'activités de Vaux-le-Pénil tire son épingle du jeu**. Pour preuve, l'emploi salarié privé y a progressé de 3,69 % en un an ; nouvelle illustration de l'attractivité de notre commune que certains, dans les rangs de l'opposition municipale, nient à longueur de tribunes. Une nouvelle fois, les faits leur donnent tort.

**Une attractivité aujourd'hui renforcée par la requalification obtenue par la majorité municipale**, qui a conduit la Communauté d'Agglomération Melun Val de Seine, le Conseil général de Seine-et-Marne et le Conseil régional d'Île-de-France à investir l'année dernière 3,4 millions d'euros dans d'importantes opérations de voirie (nouveaux revêtement de chaussées et de trottoirs, création de pistes cyclables) et de signalétique directionnelle. Et, d'ici la fin de l'année, le déploiement tant attendu de la fibre optique répondra à l'attente de nombreuses sociétés qui souhaitent se développer à Vaux-le-Pénil, et, pour d'autres, s'y implanter.

**Ces dernières, séduites par la situation géographique du Parc d'activités, le sont aussi par la qualité de la main d'œuvre présente dans l'agglomération melunaise, et par l'implication de la commune.** Nous sommes en effet la seule ville de l'agglomération à disposer dans nos effectifs d'un développeur économique, en lien quotidien avec les entreprises et les représentants des salariés.

Plusieurs projets, dont la construction prochaine de bureaux d'entreprises et d'un bâtiment pour les artisans, sont en cours de réalisation dans la nouvelle zone de La Croix Besnard (entrée nord de la ville). En étroite relation avec l'agglomération de Melun Val de Seine, compétente en matière de développement économique, et avec l'AZIV, association qui regroupe nombre de sociétés présentes sur le Parc, la Ville suit de très près tous les dossiers et projets d'implantation. **Cette mobilisation des énergies est indispensable dans la bataille que nous avons engagée, les uns et les autres, en faveur de l'emploi.** Et même si cette mobilisation porte ses fruits, nous savons qu'il nous faut, chaque jour, poursuivre nos efforts afin d'apporter des réponses concrètes à celles et ceux de nos concitoyens qui cherchent un travail. **C'est ce à quoi la majorité municipale s'emploie, avec sérieux, détermination et espoir.**

Fatima Aberkane-Joudani  
Conseillère municipale chargée du commerce  
et du développement économique

## La persévérance a du bon...

Mademoiselle, Madame, Monsieur,

Chaque début d'année donnant inévitablement lieu à des mises au point, notre force d'opposition a jugé opportun de dresser un petit bilan de ses combats pour Vaux-le-Pénil. Et si bien des sujets nous trouvent en désaccord avec la majorité, nous ne mettons pas un point d'honneur à l'opposition systématique. Qu'on en juge d'ailleurs sur actes...

Ainsi depuis 2008, il apparaît que nous avons été amenés à voter nombre de propositions - amendées ou non - portées par la majorité municipale, telles :

- budget cinéma, actions du service Jeunesse, Jardin d'Été
- terrain de football synthétique à la Buissonnière
- affaire "Unifergie"

Réciproquement, nous reconnaissons volontiers que nos conseils et suggestions ont aussi pu trouver un écho constructif, et aboutir à des votes consensuels :

- projet "initial" de la boucle du centre ville
- actions pour faire avancer le dossier du haut débit
- limitation des constructions sur les "terrains rouges"

À contrario - fidèles à l'ambition que nous fondons pour Vaux-le-Pénil - à chaque pas qui semblait nous éloigner de ses intérêts et de son essor, nous avons su dire « Non » !

Aussi, sauf à penser que tout projet républicain peut se passer de débat, la persévérance a du bon, qui produit heureusement des bénéfices collatéraux...

Bien cordialement,

Clodi Pratola, Palmyre Debossu, Marc Dumont,  
Jean-Claude Caron, Lionel Dussidou  
"Un nouvel élan pour Vaux-le-Pénil"  
Pour nous joindre : clodi.pratola@free.fr

## Un budget 2013... "dégauchi"

Cette année, le budget communal ne sera pas voté fin mars comme les années précédentes, mais le 31 janvier.

Comme nous l'avons exprimé lors du débat d'orientation budgétaire, la proposition de budget 2013 n'attire effectivement que peu de critiques de notre part.

**Il semble tendre vers les propositions prônées par notre équipe lors de la dernière campagne municipale.**

Un des aspects positifs est l'arrêt du recours systématique à l'emprunt, ce qui était la marque de fabrique de Pierre Carassus, ancien Maire. Endettement et allongement de la durée d'emprunt servant à masquer une hausse inéluctable de l'impôt, à laquelle malheureusement nous n'échapperons pas.

En mettant de côté dogmatisme et idéologie, ce repositionnement de l'équipe actuelle sur l'échiquier politique ne peut que **nous conforter dans notre démarche de rassemblement communal** bénéfique à l'intérêt des pénivauxois.

Il aura fallu attendre mars 2012 pour que l'équipe municipale prête une oreille attentive aux propos constructifs d'une équipe d'opposition.

Néanmoins, si l'on peut observer la fin d'une vision archaïque de la relation entre la majorité et l'opposition, il reste cependant quelques points qui suscitent notre interrogation, parce que partiellement abordés lors du débat d'orientation.

Sans entrer dans un débat de technicien, un élément attire toute notre réserve ; il s'agit du Fonds national de Péréquation des ressources Intercommunales et Communales (FPIC). Cela consiste à prélever une partie des ressources de certaines intercommunalités et communes pour les reverser à des intercommunalités et communes moins favorisées.

Cette solidarité a commencé à se mettre en place progressivement depuis 2012 et ceci jusqu'en 2016.

La croissance du coût de cet "impôt solidarité" est exponentielle, et cela aura définitivement une incidence sur les finances communales.

À titre d'exemple, le montant de ce prélèvement a été au plan national de 150 millions d'euros en 2012, il sera de 360 millions d'euros en 2013, 570 en 2014, 780 en 2015 pour atteindre à partir de 2016 et chaque année, **2 % des ressources fiscales communales** et intercommunales, soit plus d'un milliard d'euros !!!

Avec ces réserves et observations, il nous semble, effectivement, que le budget de l'année 2013 est raisonnable et réfléchi, ce qui nous autorise à le valider.

**Cela n'implique pas, de fait, un ralliement automatique à l'équipe majoritaire** mais la reconnaissance du travail et d'un effort de réalisme en période de crise.

L'équipe de "Vaux-Ensemble !"  
Antoine Franzi, Alain Valot  
vaux-ensemble@orange.fr

## ÉTAT CIVIL

### Naissances

#### Décembre 2012

- Avine Kaz née le 15 décembre 2012
- Marie-Camille, Noëly Chonou née le 21 décembre 2012
- Paul, Jules, Antoine Martin né le 27 décembre 2012

#### Janvier 2013

- Luna Dailly née le 1<sup>er</sup> janvier 2013
- Brice, Pierre, Dominique Claudet né le 9 janvier 2013

### Mariages

#### Décembre 2012

- M<sup>lle</sup> Gwendoline Mahut et M. Jalel Romdhane mariés le 15 décembre 2012
- M<sup>lle</sup> Carole Carquaud et M. Alberto Migues mariés le 15 décembre 2012
- M<sup>lle</sup> Véronique Boucardey et M. Thierry Benoit mariés le 22 décembre 2012

### Décès

#### Décembre 2012

- M. Thierry, Denise Vaïti décédé le 6 décembre 2012
- M<sup>me</sup> Jeannine, Simone Roux veuve Collomb décédée le 16 décembre 2012
- M<sup>me</sup> Thérèse, Marguerite, Marie Le Monnier décédée le 24 décembre 2012
- M. Julien, Michel Vanhaelewyn décédé le 25 décembre 2012
- M<sup>me</sup> Thérèse, Marie, Jeanne Le Gallec épouse Gaic décédée le 30 décembre 2012

## AU "TOP" DE L'ARCATURE BIBLIOTHÈQUE

Pour faire suite à l'exposition du mois de janvier "Jour de fête au château", la bibliothèque vous propose une sélection de documents sur ce thème :

- *Les Cités médiévales* de Daisy Kerr, chez *Épigones*. Un documentaire pour les 8-12 ans qui propose d'aborder le quotidien dans les villes au Moyen Âge de façon moderne, ludique et éducative.

➤ *Construire un château-fort aujourd'hui : l'aventure de Guédelon*, de Anne Baud, publié aux *Éditions du Sorbier*. À travers des enluminures médiévales, des dessins explicatifs et des photographies prises sur le chantier de Guédelon, ce livre permet de redécouvrir le savoir-faire de nos ancêtres.

➤ *Une vraie vie de château-fort*, de Bernard Magoraou, chez Patio éditeur. *L'histoire paisible et tranquille de Blandy-les-Tours*.

➤ *Le temps des châteaux-forts* aux éditions *Les Riches Heures*. Un CD-ROM pour découvrir la splendeur des châteaux médiévaux.

## PERMANENCES DES ÉLUS

### Les mardis soirs en mairie de 17h00 à 18h30

**5 février 2013 : Jean-Louis Masson**, maire adjoint chargé des Transports et des Déplacements quotidiens.

**12 février 2013 : Corinne Magnifico**, maire adjointe chargée des Sports.

**19 février 2013 : Alain Taffoureau**, maire adjoint chargé des Travaux et de la Circulation.

**26 février 2013 : Colette Llech**, maire adjointe chargée des Solidarités, de l'Insertion et de l'Accessibilité Handicapés.

**Pierre Herrero, maire de Vaux-le-Pénil, reçoit les Pénivauxois le samedi matin en mairie sur rendez-vous. Merci de contacter Martine Busato au 01 64 71 51 02 ou martine.busato@mairie-vaux-le-penil.fr.**



## RECENSEMENT DE L'INSEE

**Du 17 janvier au 23 février**

Dans les communes de 10 000 habitants et plus - comme Vaux-le-Pénil - la collecte des renseignements qui constituent le recensement national de l'INSEE se déroule chaque année auprès d'un échantillon de 8% de la population, dispersé sur le territoire communal. Pour que les résultats du recensement soient de bonne qualité, il est indispensable que chaque personne enquêtée remplisse correctement les questionnaires. Aux termes de la loi du 7 juin 1951, c'est une obligation pour tous.



À partir du 17 janvier, trois agents recenseurs (de gauche à droite sur la photo : Carine Noblesse, Samir Cherchab et Karine Bierry), munis d'une carte tricolore sur laquelle figurent leur photo et la signature du Maire, déposeront les documents à remplir au domicile des personnes concernées par le recensement. Ils pourront leur fournir tous les renseignements utiles avant de récupérer les formulaires.

Merci de leur réserver un bon accueil. Renseignements : 01 64 71 51 00

## THÉÂTRE/HUMOUR

**Vendredi 1<sup>er</sup> février à 20h45**  
**Comment l'esprit vient aux femmes**

La Ferme des Jeux

**De Manon Rony (adaptation d'une pièce de Garson Kanin).**

Renseignements : 01 64 71 91 28



**COMPLET**

© Philippe Rony

**Dimanche 3 février à 14h00**

**Super loto de la solidarité du Secours Populaire**

La Buissonnière

Des lots pratiques, gastronomiques, numériques, touristiques, plus du champagne et du jambon. Fantastique !

Renseignements : 01 64 71 51 57 ou [vaux@spf77.org](mailto:vaux@spf77.org)



**Mardi 5 février à 20h30**

**Université de Parents : "Aimer et sanctionner, quel équilibre ?" (voir p.4)**

La Ferme des Jeux - Renseignements : 01 64 71 91 20

## JEUNE PUBLIC

**Vendredi 8 février à 20h00**  
**M'envoler**

La Ferme des Jeux

**Par la Compagnie Le Voyageur Debout.**

« Un jour, bientôt, je passerai de l'autre côté, du côté de ceux qui ont un corps et des soucis plus grands que les miens, qui jouent avec l'amour et font la guerre pour de vrai. Ça me fait envie et un peu peur aussi. Il paraît que là-bas, de l'autre côté, il y a des grands qui réussissent à garder leurs rêves d'enfants. J'aimerais bien y arriver moi aussi ».

Elles sont deux sur scène, Neige et Stella, deux à écouter ce que disent les grands. À observer. Le moment est venu pour Stella de passer « de l'autre côté ». Neige, elle, est encore trop petite. Comment « devenir grand » sans perdre les trésors de l'enfance ?

Ce spectacle répond avec délicatesse, par touches poétiques propres à émouvoir toutes les générations.

**Tout public à partir de 7 ans.**

Renseignements : 01 64 71 91 28



**Samedi 9 février à 20h30**

**Match d'improvisation théâtrale**

Maison des Associations

La Ligue d'Improvisation de Seine-et-Marne reçoit la LIABC de Bois-Colombes

Tarif unique : 7€

Renseignements et réservations : 06 95 85 96 37 ou [resa@impro-lism.fr](mailto:resa@impro-lism.fr)

## CINÉ-CLUB

**Lundi 11 février à 20h45**

**Loulou**

Cinéma de la Ferme des Jeux

**Cycle du cinéma allemand**

**1928 / Allemagne / 1h45 / Muet**



Un film de G.W. Pabst, avec Louise Brooks, Fritz Kortner, Franz Lederer, ...

Belle, capricieuse, insouciant, Loulou se fait épouser par un puissant magnat de la presse et du théâtre. Mais les coquetteries de Loulou le rendent fou furieux et lors d'une dispute, il est tué accidentellement... « Pabst a retrouvé avec Loulou, dans les racines mêmes de l'expressionnisme, la force d'interrogation d'une écriture que le jeu de Louise Brooks a suscité et imposé, pour réer l'une des plus belles œuvres du cinéma ». Jacques Petat, extrait de la revue Cinéma d'avril 1980.

Renseignements 01 64 71 91 28

## NOUVEAU CIRQUE

**Samedi 16 février à 20h45**

**Ivre d'équilibre**

La Ferme des Jeux

Un spectacle de Pascal Rousseau

Mis en musique par éric Bono

« Quand tu arrives en haut de la montagne, continue de grimper ». Pascal Rousseau s'est approprié ce proverbe chinois en guise de pied de nez à la pesanteur. Le résultat est stupéfiant. Jusqu'où montera-t-il, édifiant chaise après chaise une tour sans fin, ou perché en haut d'un empilement de rouleaux qui tangent ? Visage émacié, corps d'athlète modelé par une rude discipline, l'homme dégage un puissant magnétisme. Chez lui, l'équilibre n'est pas seulement spatial, il est d'abord spirituel, et conquis de haute lutte. Nouveau cirque certes, mais intemporelle émotion comme n'en suscitent que les créations artistiques exceptionnelles. Renseignements 01 64 71 91 28



© Deutsch

**Samedi 16 février à 20h00**

**Concours de belote de la FNACA**

Maison des Associations - Renseignements : 01 60 68 52 83

**Samedi 16 février à 20h30**

**Loto de La Rochette/Vaux Football Club**

La Buissonnière - Renseignements : 06 08 81 57 89 ou [rochette.vaux@club-internet.fr](mailto:rochette.vaux@club-internet.fr)

**Dimanche 17 février à 14h00**

**Loto de LSR Vaux**

Maison des Associations - Renseignements : 01 64 52 57 78

**Lundi 18 février à 20h30**

**Conférence de philo : Le Criton de Platon (voir p.6)**

Petit Théâtre de la Ferme des Jeux

Réservations indispensables : [assofermedesjeux@gmail.com](mailto:assofermedesjeux@gmail.com)

## OPÉRA/THÉÂTRE

**Vendredi 22 février à 20h45**

**Così fan tutte**

La Ferme des Jeux

Par la compagnie l'Envolée Lyrique, d'après l'opéra de Mozart



*Ainsi font-elles toutes* ou *L'École des amants* est le troisième opéra composé par Mozart sur un livret en italien de Lorenzo Da Ponte (après les Noces de Figaro et Don Juan). La trame de *Così* s'inscrit parfaitement dans le théâtre amoureux du XVIII<sup>ème</sup> siècle. Nous voici en plein marivaudage : deux jeunes gens fiancés à deux sœurs séduisent chacun la fiancée de l'autre pour honorer un pari... Tout en restant fidèle à Mozart, l'Envolée Lyrique a réduit l'œuvre à un spectacle de 1h50. Six chanteurs-comédiens évoluent - et dansent - au son d'un piano, renforcé à l'occasion par un violon, un violoncelle ou une flûte. Les airs sont chantés en italien, mais des dialogues en français remplacent la plupart des récitatifs. Et la compagnie réussit cette prouesse : rendre l'opéra joliment accessible à tous. - Renseignements 01 64 71 91 28

**Reflots**  
Le magazine de l'information municipale - Février 2013



Le magazine de l'information municipale :  
01 64 71 51 00 / [www.mairie-vaux-le-penil.fr](http://www.mairie-vaux-le-penil.fr)

Directeur de publication : Dominique

Gastrein / **Rédacteur en chef** : Gilles Baudin / **Comité de rédaction** : Fabrice Boulard, François Leconte, Maxime Roche et Yann Linard / **Conception, maquette** : Aurélie Normand / **Impression** : Imprimerie de Mormant - 01 64 06 90 12. ©Photos Service Communication, Bernard Hup, Lionel Antoni, DR. Ce magazine est imprimé en 4 800 exemplaires sur papier recyclé.

Pour nous contacter : [communication@mairie-vaux-le-penil.fr](mailto:communication@mairie-vaux-le-penil.fr)